

2CSM600743D0901 | 03.12.2019

# Busch- / ABB- secure @ home

## Bakım yazılımı kılavuzu

### Centrale Türleri

#### GSM ile

SAS-W1.1E	SAS-W1.11E
SAS-W1.1F	SAS-W1.11F

#### Basic

SAS-W2.1E	SAS-W2.11E
SAS-W2.1F	SAS-W2.11F

**içindekiler**

<b>1 Genel bilgi .....</b>	<b>3</b>
1.1 Yazılım.....	3
1.2 Sorumluluk reddi .....	3
1.3 Ticari markalar ve telif hakkı.....	3
<b>2 tesisat.....</b>	<b>4</b>
2.1 Teknik gereksinimleri .....	4
2.2 Yazılım kurulumu .....	4
2.3 Merkezi yazılım ve bellenim sürümü .....	4
2.4 Merkezi PC bağlantısı .....	4
2.5 Sürücü kurulumu .....	4
<b>3 ana sayfa .....</b>	<b>6</b>
3.1 Program ayarı .....	6
<b>4 Merkezi bakım .....</b>	<b>8</b>
4.1 yedek .....	8
4.2 Merkezi klonlama .....	8
4.3 PIN sıfırlama .....	9

# 1 GENEL BİLGİ

## 1.1 Yazılım

secure@home Manager, güvenli kontrol ünitelerini ve sistemlerini hızlı ve kolay bir şekilde sağlayan yazılımdır. Bu kılavuz aşağıdakileri açıklamaktadır:

- Yazılımı yükleyin;
- alarm merkezini yazılımla korumak;
- Kontrol panelinin giriş kodlarını (PIN) sıfırlayın.

Bir alarm sisteminin tasarımı ve kurulumu ile ilgili öneriler için secure@home kontrol panelinin montaj kılavuzuna bakın.

Yazılım bağlamsal Yardım'a sahiptir: fare işaretçisini programlama arayüzü öğelerinin çoğunun üzerinde bırakarak, öğeyle ilişkili işlevselliği gösteren bir açılır pencere açılır.

## 1.2 Sorumluluk reddi

Bu belgede yer alan bilgiler toplanmış ve dikkatlice kontrol edilmiştir; ancak, herhangi bir yazım hatası veya teknik yanlışlıktan ABB SpA sorumlu tutulamaz.

ABB SpA, kılavuzda açıklanan ürünlerde herhangi bir zamanda ve önceden bildirimde bulunmaksızın geliştirme veya değişiklik yapma hakkını saklı tutar.

Bu kılavuzun henüz pazarlanmayan ürün veya hizmetler hakkında referanslar veya bilgiler içermesi de mümkündür. Bu referanslar veya bilgiler hiçbir şekilde ABB SpA'nın bu ürünleri veya hizmetleri pazarlamak istediği anlamına gelmez.

## 1.3 Ticari markalar ve telif hakkı

secure@home, ABB SpA'nın tescilli ticari markasıdır.

Belgedeki tüm ticari markalar ilgili sahiplerine aittir.

© Telif Hakkı ABB SpA 2019 - Her hakkı saklıdır.

## 2 TESİSAT

### 2.1 Teknik gereksinimleri

secure@home Manager yazılımı, aşağıdaki minimum özelliklere sahip herhangi bir PC'ye kurulabilir:

- İşletim sistemi Windows 7 veya üstü;
- Programı kurmak ve sistemleri depolamak için 200 MB boş sabit disk alanı;
- PC'yi secure@home kontrol ünitesine bağlamak için boş bir USB portu.

### 2.2 Yazılım kurulumu

Bilgisayarınıza önceden secure@home Manager sürümü yükleyse, yeni sürümün kurulumuna devam etmeden önce onu kaldırmanız gerekir.

Uygulamayı kurmak için kurulum programını başlatın ve gerektiğinde dili seçin ve kurulum yolunu ayarlayın. Varsayılan olarak yol şu →C olacaktır: Programlar (x86) ABB →Butona tıklayarak kurulum yolunu kişiselleştirmek mümkündür.

Programın bir parçası olarak sunulan kurulum seçeneklerini istediğiniz gibi onaylayarak veya değiştirerek kurulumu devam edin.

Kurulum tamamlandıktan sonra, PC masaüstünde gösterilen simgeye çift tıklayarak secure@home Manager programını başlatabilirsiniz.

### 2.3 Merkezi yazılım ve bellenim sürümü

secure@home kontrol panelinin, 0.16.50 veya daha yeni bir ürün yazılımı sürümüne sahip olduğundan emin olun. Değilse, mevcut en son sürüme yükseltin (önceki üretici yazılımı sürümleri yazılımla uyumlu değildir).

### 2.4 Merkezi PC bağlantısı

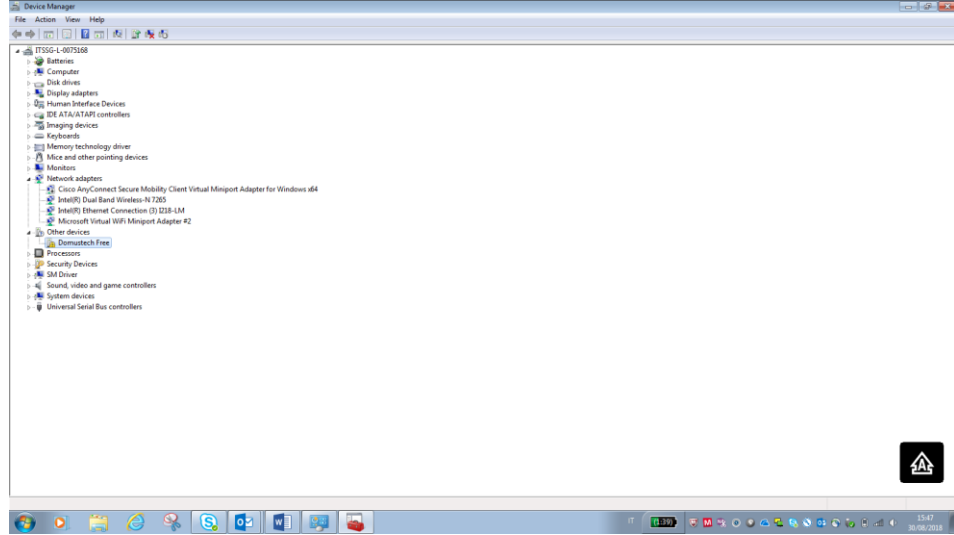
Bilgisayarı kontrol ünitesine bağlamak için, yazıcılarda kullanılanla aynı kablo olan A ↔ USB B tipi bir USB kablosu kullanın. PC ile secure@home kontrol ünitesi arasında okuma veya yazma işlemleri devam ediyorsa, kabloyu çıkarmayın.

### 2.5 Sürücü kurulumu

İşletim sistemi Windows 10 ise, kurulum otomatiktir.

İşletim sistemi Windows 10'dan daha eskiyse, aşağıdaki gibi çalışarak programın dağıtımına ekli .INF dosyasını yükleyin.

Kontrol ünitesini PC'ye USB kablosu ile bağlayın. Kontrol panelini açın, ardından Sistem ve "Aygıt Yöneticisi" seçeneğini seçin. "Diğer cihazlar" başlığı altındaki cihazlar listesinde, şekilde gösterildiği gibi bir ünlem işaretiyle "DomusTechFree" görünecektir.



Sağ fare tuşu ile " DomusTech Free " maddesini seçiniz ve "Update Driver" işlemini yapınız. Bir sonraki pencerede "Bilgisayardaki sürücü yazılımını ara" seçeneğini seçin ve Yazılımın kurulum klasörünü seçin, örneğin "Alt klasörleri dahil et" seçeneğinin işaretlendiğinden emin olarak C: ABB Device\_CdC. Bir sonraki tuşa basın.

İşletim sisteminde güvenlik uyarısı olan bir pencere varsa, "yine de sürücüyü yükle" ögesini seçin ve devam edin.

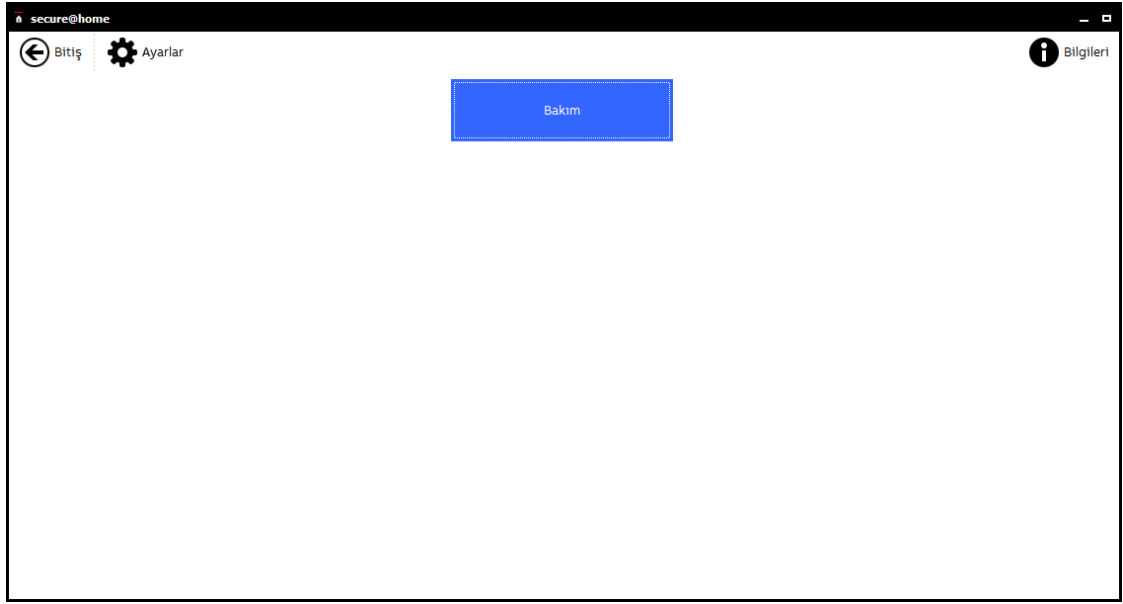
İşlem başarıyla tamamlanırsa, ilk önce diğer cihazların altında görünen " DomusTechFree " girişi, Sistem tarafından atanan port numarası ile Portlar (COM ve LPT) altında gösterilecektir. Her zaman aynı USB bağlantı noktasını kullanacaksınız, bu sayı sonraki çalışma oturumlarında bile değişmeden kalacaktır.



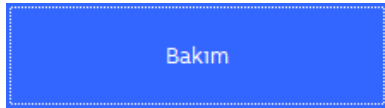
**UYARI!** "İletişim hatası" sorunu ortaya çıkarsa , aşağıdaki tabloya bakın:

Olası nedenler	NASIL ÇÖZMELİ
<ul style="list-style-type: none"> <li>Kablo yanlış bağlanmış.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kablonun doğru yerleştirildiğinden emin olun; daha sonra Yazılım ile kontrol paneli arasındaki senkronizasyonu yeniden başlatmak için kabloyu çıkarın ve tekrar takın.</li> </ul>
<ul style="list-style-type: none"> <li>COM daha önce başka bir cihazla ilişkilendirilmiş.</li> </ul>	<ul style="list-style-type: none"> <li>Kontrol panelini açın, ardından "Sistem" ve "Aygıt Yöneticisi" ni seçin. Windows 7 işletim sistemine sahip bir PC kullanıyorsanız "DomusTech free", "diğer cihazlar" altındaki cihazlar listesinde görünecektir (aksi takdirde, sistemin kullandığı portun görüntüleneceği "COM ve LPT portları" nı seçin). Daha sonra farenin sağ tuşuyla tıklayın ve bir sonraki ekranda "özellik" -&gt; "kapıyı ayarla" -&gt; "gelişmiş" seçeneklerini seçin. Bu noktada açılır menüden boş bir kapı seçin.</li> </ul>

## 3 ANA SAYFA



secure@home Manager programının giriş sayfası aşağıdaki komutları içerir:



Bakım işlemlerinin kontrol panelinde ve programlanmasında yapılmasına izin verir: bir yedek kopya oluşturun, kontrol panelini klonlayın, kontrol panelinin erişim kodlarını kaldırın.



Geçerli pencereyi kapatın, en üst menü seviyesine dönün veya programı sonlandırın. Yapılan işlem simgenin yanında belirtilir.



Arayüzün grafik yönünü değiştirmenizi, USB üzerinden iletişim için parametreleri kontrol etmenizi ve ayarlamanızı, cihaz etiketlerini kişiselleştirmenizi ve sık sorulan soruların cevaplarını almanızı sağlar.



Program sürümlerini, kurulu protokolleri ve lisansları listeler.

### 3.1 Program ayarı

**Ayarlar'a** tıklandığında, USB üzerinden iletişim için parametreleri kontrol etmenizi ve ayarlamanızı sağlayan bir pencere açılır.

X

**Verification of USB Communication Drivers**

secure@home driver



Present

**Communication Settings**Time in mS. Reception Timeout (min: 500) Communication Port Self-Recognition Functionality: Enabled 

Cancel (ESC)

**Confirmation**

USB iletişim sürücüsünün mevcut olup olmadığını gösterir ve iletişim bağlantı noktasının parametrelerinin ayarlanmasına izin verir. "*Ms in Alım Zaman Aşımı Süresi*", kontrol paneliyle iletişim olmadığını bildirmeden önce programın beklediği maksimum süredir.

secure@home ev güvenli. Varsayılan olarak, program iletişim bağlantı noktalarının kendini tanımasını gerçekleştirir. Bu işlevi devre dışı bırakarak, secure@home kontrol panelinin bağlı olduğu port numarasını manuel olarak girmek mümkündür.

## 4 MERKEZİ BAKIM

### 4.1 yedek

Yedekleme aşağıdakiler için yararlıdır:

- Bilgisayarınızda, edinilen cihazların tüm kodlarını içeren sisteminizin programlanmasının bir kopyasını saklayın.

Mevcut bir sistemin yapısını ve yapılandırmasını edinmek için aşağıdakileri yapın:

- Kontrol panelinde, sistem el kitabında belirtilen addaki paragrafa kadar "bağlantı" menüsünü kullanarak bir bakım oturumunu yazılımdan etkinleştirin.
- secure@home kontrol panelini PC'ye 2.4 "Merkezi PC bağlantısı" ve 2.5 "sürücü kurulumu" paragraflarında açıklandığı şekilde bağlayın.
- Programın ana sayfasında **Merkezi Bakım**'ı seçin. İlgili pencere açılır.
- Yedekle**'ye tıklayın. Pencere gösterildiği gibi açılır.
- Sistem bellekte değilse **Yeni** düğmesine tıklayın veya üzerine yazmak istediğiniz tesisi "*Fabrika Listesi*" nde seçin.
- Sistem yeniyse, diğer ayrıntılarla (müşteri adı vb.) Birlikte bir ad verin ve **Kaydet** düğmesine tıklayın (ad atandığında, artık düzenlenemez).
- Seç ve Kullan** düğmesini tıklayın ve yedekleme işlemini onaylayın.

Aktarım başarıyla tamamlandığında, secure@home Manager programında saklanan sistem, mevcut sistemin secure@home kontrol panelindeki tam kopyası olacaktır. Sonunda kabloyu çıkarın ve gerekirse kontrol ünitesini yeniden başlatın.

Mevcut bir tesisin profilini değiştirmek isterseniz (örn. İsim, müşteri bilgileri vb.) Değiştir düğmesini kullanın. Bir bitkiyi listeden silmek istiyorsanız, Sil düğmesini kullanın.

### 4.2 Merkezi klonlama

Herhangi bir nedenle secure@home kontrol panelini değiştirmek gerekirse, sistemdeki tüm cihazları daha sonra yeni kontrol panelinden tekrar almak zorunda kalmadan bunu yapabilmeyi sağlayan secure@home Manager özelliği vardır.

İşlem "*klonlama*" olarak adlandırılır ve sistem yedek kopyasını kullanır (eğer bir yedek kopya hiç kaydedilmediyse, klonlama mümkün değildir).

Eski takas, secure@home Manager programıyla konuşabiliyorsa, en son çalışma yapılandırmasına sahip olduğunuzdan emin olmak için yedeğini alın.

Yeni secure @ home kontrol panelini klonlamak için aşağıdakileri yapın:

1. Kontrol panelinde, sistem el kitabında belirtilen addaki paragrafa kadar "bağlantı" menüsünü kullanarak bir bakım oturumunu yazılımdan etkinleştirin.
3. Paragraf 2.4 "PC-merkezi bağlantı" bölümünde açıklandığı gibi, PC'ye mevcut olan yeni secure@home kontrol panelini bağlayın.
4. Programın ana sayfasında **Merkezi Bakım**'i seçin. İlgili pencere açılır.
5. **Merkezi Klonlama** üzerine tıklayın. Şekil penceresi açılır.
6. **Fabrika Listesi**'nde, kontrol paneline kopyalanacak tesisin adını çift tıklayın veya seçin ve **Seç ve Kullan** düğmesini tıklayın.
7. Klonlama işlemi onaylayın.

Transfer başarılı bir şekilde tamamlandığında, yeni değişim, değiştirilen değişimin tam kopyası olacaktır. İşlemin sonunda kontrol panelinin ekranında gösterilen göstergeleri takip edin.



**UYARI!** Klonlama işlemi yeni bir kontrol panelinde gerçekleştirilmeden önce, kontrol panelinin çalışma modunda olduğundan emin olun, yani kurucu kullanıcı (seviye 3) ve en az bir son kullanıcı (seviye 2) mevcut. Operasyonel olmayan modda yeni bir fabrikada yapılan klonlama işlemi başarısız oluyor. Gerekli kullanıcıları oluşturmak için, bu işlem için gerekli olmayan adımları göz ardı ederek, secure@home kontrol panelinin sistem kılavuzunda belirtildiği şekilde, kılavuzlu prosedürü (Sihirbaz) izleyin.



**Aynı istasyonda klonlama** : Herhangi bir nedenle, örneğin istenmeyen sistem değişiklikleri yaptıktan sonra, sistemi önceki bir adıma (yedekleme işlemi tarafından kaydedilmiş) geri yüklemek isterseniz, sistemi geri yüklemek için aynı kontrol panelinde klonlama işlemi gerçekleştirilebilir. son geçerli yapılandırma kaydedildi.

## 4.3 PIN sıfırlama

Secure @ home kontrol panelinin tüm giriş kodlarını silmek için aşağıdakileri yapın:

1. Kontrol panelinde, sistem el kitabında belirtilen addaki paragrafa kadar "bağlantı" menüsünü kullanarak bir bakım oturumunu yazılımdan etkinleştirin.
2. secure@home kontrol panelini, 2.4 "PC-merkezi bağlantı" paragrafında açıklandığı şekilde PC'ye bağlayın. Ana program sayfasında, "**Merkezi Bakım**" seçeneğini seçin. İlgili pencere açılır.
3. "**PIN'i Sıfırla**" yı tıklayın.
4. Kaldırma işlemi onaylayın veya iptal edin.



**UYARI!** Giriş kodlarını kaldırma işlemi geri alınamaz. Bir kez silindiğinde, kurulum kılavuzunda belirtildiği gibi kontrol paneli tuş takımını kullanarak birer birer el ile girilmelidirler.